

# DIN EN 12921-1: 2011-02(E)

## Machines for surface cleaning and pre-treatment of industrial items using liquids or vapours\_ - Part\_1: Common safety requirements (includes Amendment A1:2010)

---

### Contents

Page

Foreword.....	4
Introduction .....	5
1 Scope .....	6
2 Normative references .....	7
3 Terms and definitions .....	9
4 List of significant hazards .....	13
4.1 General.....	13
4.2 Mechanical hazards.....	13
4.3 Electrical hazards .....	14
4.4 Thermal hazards .....	14
4.5 Hazards generated by noise .....	14
4.6 Hazards generated by materials and substances processed, used or emitted by the cleaning machine.....	15
4.7 Hazards combinations .....	16
4.8 Hazards caused by failure of energy supply .....	16
4.9 Hazards related to failure of control systems.....	17
5 Safety requirements and/or measures .....	17
5.1 General.....	17
5.2 Safety requirements and measures against mechanical hazards.....	17
5.3 Safety requirements and measures against electrical hazards.....	22
5.4 Safety requirements and measures against thermal hazards .....	22
5.5 Safety requirements and measures against noise.....	24
5.6 Safety requirements and measures against hazards generated by materials and substances processed, used or emitted by the cleaning machine.....	25
5.7 Safety requirements and measures against hazard combinations .....	27
5.8 Safety requirements and measures against failure of energy supply .....	27
5.9 Safety requirements and measures against failure of control systems .....	28
6 Verification of the safety requirements .....	30
6.1 General.....	30
6.2 Mechanical.....	30
6.3 Electrical .....	30
6.4 Thermal .....	30
6.5 Noise .....	31
6.6 Material and substances processed, used or emitted by the cleaning machines.....	31
6.7 Hazard combinations .....	32

<b>6.8</b>	<b>Failure of energy supply .....</b>	<b>32</b>
<b>6.9</b>	<b>Control systems .....</b>	<b>32</b>
<b>7</b>	<b>Information for use .....</b>	<b>32</b>
<b>7.1</b>	<b>General .....</b>	<b>32</b>
<b>7.2</b>	<b>Instruction handbook.....</b>	<b>33</b>
<b>7.3</b>	<b>Marking .....</b>	<b>36</b>
<b>Annex A</b>	<b>(informative) National references to exposure limit values .....</b>	<b>37</b>
<b>Annex ZA</b>	<b>(informative) <math>\square_{A1}</math> Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC <math>\square_{A1}</math> .....</b>	<b>38</b>
<b>Bibliography</b>	<b>.....</b>	<b>39</b>